

TIESAS SPRIEDUMS (sest? pal?ta)

2014. gada 17. j?lij? (\*)

L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ? Pievienot?s v?rt?bas nodoklis ? Sest? direkt?va 77/388/EEK ? Direkt?va 2006/112/EK ? Pre?u, kur?m paredz?ts noliktavas rež?ms, kas nav muitas noliktavas rež?ms, ievešanas atbr?vojums no nodok?a ? Pien?kums fiziski ievest preces noliktav? ? Neiev?rošana ? Pien?kums maks?t PVN, neraugoties uz to, ka tas jau ir ticus samaks?ts apgriezt?s iekas?šanas proced?r?

Lieta C?272/13

par l?gumu sniegt prejudici?lu nol?mumu atbilstoši LESD 267. pantam, ko *Commissione tributaria regionale per la Toscana* (It?lija) iesniedza ar l?mumu, kas pie?emts 2012. gada 25. maij? un kas Ties? re?istr?ts 2013. gada 21. maij?, tiesved?b?

***Equoland Soc. coop. arl***

pret

***Agenzia delle Dogane – Ufficio delle Dogane di Livorno.***

TIESA (sest? pal?ta)

š?d? sast?v?: pal?tas priekš?d?t?js E. Borgs Bartets [A. Borg Barthe], tiesneši E. Levits un F. Biltšens [F. Biltgen] (referents),

?ener?ladvok?ts N. J?skinens [N. Jääskinen],

sekret?re L. Karasko Marko [L. Carrasco Marco], administratore,

?emot v?r? rakstveida procesu un 2014. gada 9. apr??a tiesas s?di,

?emot v?r? apsv?rumus, ko sniedza:

- *Equoland Soc. coop. arl* v?rd? – M. Turci, R. Vianello un D. D'Alauro, avvocati,
- It?lijas vald?bas v?rd? – G. Palmieri, p?rst?ve, kurai pal?dz G. Albenzio, avvocato dello Stato,
- Sp?nijas vald?bas v?rd? – M. J. García?Valdecasas Dorrego un M. L. Banchiella Rodríguez?Miñón, p?rst?vji,
- Eiropas Komisijas v?rd? – D. Recchia un C. Soulay, p?rst?vji,

?emot v?r? p?c ?ener?ladvok?ta uzklaus?šanas pie?emto l?mumu izskat?t lietu bez ?ener?ladvok?ta secin?jumiem,

pasludina šo spriedumu.

**Spriedums**

1 L?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir par Padomes 1977. gada 17. maija Sest?s direkt?vas 77/388/EEK par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze (OV L 145, 1. lpp.), kas groz?ta ar Padomes 2006. gada 14. febru?ra Direkt?vu 2006/18/EK (OV L 51, 12. lpp.; turpm?k tekst? – “Sest? direkt?va”), 16. panta, k? ar? Padomes 2006. gada 28. novembra Direkt?vas 2006/112/EK par kop?jo pievienot?s v?rt?bas nodok?a sist?mu (OV L 347, 1. lpp.; turpm?k tekst? – “PVN direkt?va”) 154. un 157. panta interpret?ciju.

2 Šis l?gums tika iesniegts tiesved?b? starp *Equoland Soc. coop. arl* (turpm?k tekst? – “*Equoland*”) un *Agenzia delle Dogane – Ufficio delle Dogane di Livorno* (Muitas dienests – Livorno Muitas birojs, turpm?k tekst? – “*Ufficio*”) par t? l?mumu, ar ko *Equoland* tiek uzlikts pien?kums maks?t pievienot?s v?rt?bas nodokli (turpm?k tekst? – “PVN”) par pre?u, kas nav fiziski ievestas akc?zes pre?u noliktav?, importu, lai ar? t? jau bija samaks?jusi šo nodokli apgriezt?s iekas?šanas proced?r?.

### **Atbilstoš?s ties?bu normas**

#### **Savien?bas ties?bas**

3 Sest?s direkt?vas 10. panta 3. punkt? ir paredz?ts:

“Nodok?us var uzlikt un s?kt iekas?t, ja preces import?. Ja, ievedot Kopien?, uz prec?m attiecas viens no pas?kumiem, kas min?ts 7. panta 3. punkt?, darb?ba, par kuru j?maks? nodok?i, notiek un nodok?us var s?kt iekas?t tikai tad, ja uz prec?m vairs neattiecas šie pas?kumi.

Tom?r, ja uz ievest?m prec?m attiecas muitas nodok?a, lauksaimniec?bas nodok?a vai l?dz?gas iedarb?bas maks?jumi, kas noteikti atbilst?gi kop?jai politikai, tad darb?ba, par kuru j?maks? nodok?i, notiek un nodok?us var s?kt iekas?t, ja ir j?maks? šie Kopienas nodok?i un tos var s?kt iekas?t.

Ja uz ievest?m prec?m neattiecas neviens no š?m Kopienas nodok?iem, tad saist?b? ar to, kad notiek darb?ba, par kuru j?maks? nodok?i, un kad tos var s?kt iekas?t, dal?bvalstis piem?ro sp?k? esošos muitas nodok?u noteikumus.”

4 Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punkt?, redakcij?, kas izriet no t?s 28.c panta (turpm?k tekst? – “Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punkts”), ir noteikts:

“Nep?rk?pjot citus Kopienas nodok?u noteikumus, dal?bvalstis atkar?b? no 29. pant? paredz?taj?m konsult?cij?m dr?kst veikt ?pašus pas?kumus, kas v?rsti uz to, lai atbr?votu no nodok?a visus vai dažus no turpm?k min?taijumiem dar?jumiem, ja tie nav paredz?ti gal?gai izlietošanai un/vai pat?ri?am, un [PVN] summa, kas maks?jama, kad p?rtrauc pas?kumus gad?jumos, kas min?ti A–E punkt?, atbilst nodok?a summai, k?da b?tu maks?jama, ja katram no šiem dar?jumiem b?tu uzlikts nodoklis valsts teritorij?:

A. T?du pre?u ievešana, kur?m paredz?ts noliktavas rež?ms, kas nav muitas noliktavas rež?ms;

B. T?du pre?u ievešana, kuras paredz?ts:

- a) uzr?d?t muitai un vajadz?bas gad?jum? novietot pagaidu glab?šan?;
- b) novietot br?v? zon? vai br?v? noliktav?;

c) novietot saska?? ar muitas noliktavas vai iekš?j?s apstr?des rež?mu;

[..]

e) novietot valsts teritorij? saska?? ar noliktavas rež?mu, kas nav muitas noliktavas rež?ms.

Šaj? pant? par noliktav?m, kas nav muitas noliktavas, uzskata:

– ražojumiem, uz kuriem attiecas akc?zes nodoklis, – vietas, kuras noteiktas k? nodok?u noliktavas Direkt?vas 92/12/EEK 4. panta b) apakšpunkt? [Padomes 1992. gada 25. febru?ra Direkt?va par visp?r?ju rež?mu akc?zes prec?m un par š?du pre?u glab?šanu, apriti un uzraudz?bu (OV L 76, 1. lpp.)],

– prec?m, uz kur?m neattiecas akc?zes nodoklis, – vietas, ko dal?bvalstis noteikušas k? t?das. Tom?r dal?bvalstis nedr?kst paredz?t noliktavas, kas nav muitas noliktavas, ja min?t?s preces paredz?ts pieg?d?t mazumtirdzniec?b?.

[..]"

5 Sest?s direkt?vas 17. pant?, redakcij?, kas izriet no t?s 28.f panta, ir paredz?ts:

"1. Atskait?šanas ties?bas rodas br?d?, kad atskait?mais nodoklis k??st iekas?jams.

2. Ja preces un pakalpojumus nodok?u maks?t?js izmanto dar?jumiem, kuriem uzliek nodok?us, vi?am ir ties?bas atskait?t no nodok?a, kurš vi?am j?maks?:

[..]

b) [PVN], kas ir j?maks? vai ir samaks?ts par valsts teritorij? ievest?m prec?m;

[..]."

6 Direkt?vas 92/12 4. panta b) punkta izpratn? akc?zes pre?u noliktava ir “vieta, kur apstiprin?ts noliktavas saimnieks, veicot savu darb?bu, ražo, apstr?d?, glab?, sa?em vai nos?ta akc?zes preces nodok?u atlikšanas rež?m?, iev?rojot ?pašus noteikumus, ko noteikušas t?s dal?bvalsts kompetent?s iest?des, kur? atrodas attiec?g? akc?zes pre?u noliktava”.

### *It?lijas ties?bas*

7 1993. gada 30. augusta Dekr?tlikuma Nr. 331 par ties?bu normu saska?ošanu nodok?u par miner?le???m, spiritu, alkoholiskiem dz?rieniem un tabakas izstr?d?jumiem, k? ar? PVN jom?, ar EEK direkt?vu ieviestaj?m ties?bu norm?m un par groz?jumiem, kas izriet no š?s saska?ošanas, k? ar? ties?bu norm?m, kas attiecas uz apstiprin?tiem fisk?l?i?s pal?dz?bas centriem, nodok?u p?rmaksas atl?dzin?šanas proced?r?m, uz??mumu ien?kumu izsl?gšanu no /LOR [viet?jais ien?kuma nodoklis] l?dz tiešo ar profesion?lo darb?bu saist?to izdevumu apm?ram, p?rm?ra pat?ri?a nodok?a par noteikt?m prec?m un citu noteikumu par nodok?iem ieviešanu l?dz 1993. gadam (1993. gada 30. augusta GURI Nr. 203), 50.a panta 4. punkt? ir noteikts:

“[PVN] nemaks? par š?diem dar?jumiem:

[..]

b) laišanas br?v? apgroz?b? dar?jumi ar ?puskopienas prec?m, kuras paredz?ts nog?d?t uz PVN noliktavu p?c atbilstošas, ar nodok?a apm?ru sam?r?gas garantijas iesniegšanas. Š?

garantija nav j?iesniedz apstiprin?tiem turgus dal?bniekiem [...] Regulas (EEK) Nr. 2454/1993 14.a panta izpratn?, nedz ar? tiem, kuri ir atbr?voti no nodok?a Republikas Prezidenta 1973. gada 23. janv?ra Dekr?t? Nr. 43 min?t? konsolid?t? teksta par le?islat?viem noteikumiem muitas jom? 90. panta izpratn?."

8 1997. gada 18. decembra Le?islat?v? dekr?ta Nr. 471 par tiešo nodok?u jomas nodok?u sankciju, kas nav krimin?lsodi, reformu, par pievienot?s v?rt?bas nodokli un par nodok?u iekas?šanu atbilstoši 1996. gada 23. decembra Likuma Nr. 662 3. panta 133. da?as q) punktam (1998. gada 8. janv?ra GURI Nr. 5 k?rt?jais pielikums; turpm?k tekst? – “Le?islat?vais dekr?ts Nr. 471/97”) 13. pant? ir noteikts:

“1. Katrs, kas piln?b? vai da??ji noteiktaj? termi?? nemaks? avansa, periodiskus, starp?bas vai kopsummas maks?jumus par nodokli, kas izriet no deklar?cijas p?c atskait?šanas, š?d? gad?jum? periodisko un avansa maks?jumu summ?m, pat ja t?s nav samaks?tas, ir piem?rojams administrat?vais sods l?dz 30 % par katru nesamaks?to summu, pat tad, ja p?c b?tisko vai apr??ina k??du, kas konstat?tas ikgad?jo deklar?ciju p?rbaud?, kori??šanas izr?d?s, ka nodoklis ir liel?ks, vai ar? ja atskait?m? nodok?u p?rmaksa ir maz?ka. Par maks?jumiem saist?b? ar kred?tiem, kas tiek piln?b? garant?ti faktiska vai person?ga nodrošin?juma veid?, kas ir paredz?ts likum? vai ko ir atzinusi finanšu p?rvalde, kas ir veikti ar kav?šanos, kas nav ilg?ka par 15 dien?m, pirmaj? teikum? paredz?tais sods, papildus 1997. gada 18. decembra Le?islat?v? dekr?ta Nr. 472 13. panta 1. punkta a) apakšpunkta noteikumiem, ir samazin?ms v?l – l?dz apm?ram, kas atbilst vienai piecpadsmitajai da?ai par katru nokav?to dienu. T?da pati sankcija ir piem?rojama nodok?a, kam pieskait?ti procenti, samaks?šanas gad?jum? saska?? ar Republikas Prezidenta 1973. gada 29. septembra Dekr?ta Nr. 600 36.a un 36.b pantu un Republikas Prezidenta 1972. gada 26. oktobra Dekr?ta Nr. 633 54. pantu.

2. Iz?emot ties?bu aktos ierakst?to nodok?u gad?jumus, sods t?pat ir piem?rojams visos nodok?a vai nodok?a da?as nemaks?šanas tam paredz?taj? termi?? gad?jumos.

3. Šaj? pant? paredz?tie sodi nav piem?rojami, ja maks?jumi tika veikti laikus citam, nevis kompetentajam birojam, ofisam vai koncesion?ram.”

### **Pamatlietas fakti un prejudici?lie jaut?jumi**

9 Pamatojoties uz iesniedz?tiesas nol?mumu un apsv?rumiem, ko iesniedza *Equoland*, It?lijas un Sp?nijas vald?bas, k? ar? Eiropas Komisija, pamatlietas apst?k?us var aprakst?t š?di.

10 *Equoland* 2006. gada j?nij? *Ufficio* ieveda pre?u partiju, kurās izcelsme ir treš? valsts. Muitas deklar?cij? bija nor?d?ts, ka š?s preces saist?b? ar PVN bija paredz?ts nog?d?t akc?zes pre?u noliktav?. L?dz ar to datum?, kad notika š? darb?ba, PVN par importu samaksa netika pras?ta.

11 Noliktavas, kur? bija paredz?ts preces nog?d?t, p?rvaldnieks n?košaj? dien? p?c ievešanas t?s ierakst?ja noliktav? ievesto pre?u re?istr?. Tom?r izr?d?j?s, ka preces nekad nav bijušas fiziski ievestas noliktav?, bet taj? nog?d?tas tikai virtu?li, proti, t?s ierakstot min?taj? re?istr?. L?dz ar to preces nekav?joties tika izsl?gtas no akc?zes pre?u noliktavas rež?ma un PVN tika samaks?ts apgriezt?s iekas?šanas proced?r?, ko veica *Equoland*.

12 Uzskatot, ka, t? k? preces fiziski nebija non?kušas akc?zes pre?u noliktav?, priekšnosac?jumi PVN par importu samaksas atlikšanai nebija izpild?ti, *Ufficio uzskat?ja*, ka *Equoland* nebija samaks?jusi nodokli, kas tai bija j?maks? un kas no t?s tika pras?ts, piem?rojot Le?islat?v? dekr?ta Nr. 471/97 13. pantu, PVN par importu maks?jumu palielinot sankcijas apm?r?, kas ir 30 % no t? summas.

13 *Equoland* p?rs?dz?ja šo l?mumu *Commissione tributaria provinciale di Livorno*, nor?dot, ka t? bija sak?rtojusi savu situ?ciju attiec?b? uz PVN par importu apgriezt?s iekas?šanas proced?r?, samaks?jot min?to PVN *Agenzia delle Entrate* (le??mumu dienests) t? viet?, lai to maks?tu *Ufficio*. L?dz ar to t?d? gad?jum? k? pamatliet? Le?islat?v? dekr?ta Nr. 471/97 13. pants neesot piem?rojams.

14 T? k? t?s pras?ba tika noraid?ta, *Equoland* iesniedza apel?cijas s?dz?bu par *Commissione tributaria regionale per la Toscana* noraidošo l?mumu, past?vot uz savu viedokli, saska?? ar ko akts par nodok?a uzlikšanas korekciju bija pamatots tikai ar faktu, ka preces nebija "fiziski" nog?d?tas akc?zes pre?u noliktav?, nepiem?rojot nek?du PVN atskait?šanu, jo nodošanas pat?ri?am laik? t? esot pati sev izsniegusi r??inu par import?to pre?u sa?emšanu un veikusi š?di kori??t? PVN samaksu. Turkl?t *Equoland* apgalvo, ka vair?k?s dal?bvalst?s pre?u "virtu?la" nog?d?šana akc?zes pre?u noliktav? ir at?auta prakse.

15 *Ufficio* vispirms nor?da, ka oblig?tais nosac?jums, lai piem?rotu tiesisko regul?jumu par noliktav?m PVN jom?, ar ko aptur pien?kumu samaks?t nodokli ievešanas br?d? un ?auj to iekas?t tikai regul?ras deklar?šanas laik?, ir "fiziska" ievesto pre?u nog?d?šana noliktav?. Valsts ties?bu normas esot skaidras un paredzot "fizisku" min?to pre?u nog?d?šanu noliktav?, jo PVN iekas?šanas atlīkšana tiks nodrošin?ta tikai tad, ja t?s saska?? ar ties?bu aktiem atrad?sies apstiprin?t? akc?zes pre?u noliktav?.

16 T?l?k uz PVN neutralit?tes principu, kurš attiecieties tikai uz š? nodok?a ekonomiskaj?m sek?m uz pat?r?t?jiem, varot atsaukties, lai neiev?rotu pien?kumu samaks?t PVN br?d?, kad iest?jas darb?ba, par kuru ir j?maks? nodoklis. Šaj? liet? tas esot preces imports.

17 Visbeidzot, PVN par importu k? nodoklis, kas ir saist?ts ar robežas š??rsošanu, esot j?apr??ina un j?iekas? muitas administr?cijai, šaj? gad?jum? *Ufficio*, kas vispirms ?autu veikt p?c iesp?jas ?tr?ku iemaksu, kas pien?kas Eiropas Savien?bai, iekas?šanu.

18 Iesniedz?jtiesa nor?da, ka *Ufficio* ierosin?t?s interpret?cijas rezult?t? PVN b?tu j?maks? divas reizes form?li neizpild?ta pien?kuma d??. Š?du pien?kuma neizpild?šanu var?tu sod?t atseviš?i gad?jum?, kad fiziska pre?u nog?d?šana noliktav? tiktu uzskat?ta par oblig?tu, bet par to neb?tu j?maks? nodoklis, jo nav darb?bas, par kuru ir j?maks? nodoklis.

19 Š?dos apst?k?os *Commissione tributaria regionale per la Toscana* nol?ma aptur?tiesved?bu un uzdot Tiesai š?dus prejudici?lus jaut?jumus:

"1) Vai saska?? ar [Sest?s direkt?vas] 16. pantu un [PVN direkt?vas] 154. un 157. pantu attiec?b? uz prec?m, kuras import?tas noliktavas rež?m?, nevis muitas noliktavas, proti, PVN pre?u noliktavas, rež?m?, atbr?vojumu no PVN importam var pieš?irt pat tad, ja preces ir ievestas tikai saska?? ar dokumentiem, bet ne fiziski?

2) Vai ar [Sesto direkt?vu] un [PVN direkt?vu] ir pie?auta prakse, saska?? ar kuru dal?bvalsts iekas? PVN par importu, lai ar? tas jau ir ticis samaks?ts – vai nu k??das vai nelikum?gas r?c?bas d?? – apgriezt?s iekas?šanas proced?r? ar sev izsniegtu r??inu un taj? paš? laik? ar iere?istr?šanu pirkumu un p?rdevumu re?istr??

3) Vai tas, ka dal?bvalstis pieprasā samaks?t PVN, kurš jau ir samaks?ts apgriezt?s iekas?šanas proced?r? ar sev izsniegtu r??inu un taj? paš? laik? ar iere?istr?šanu pirkumu un p?rdevumu re?istr?, p?rk?pj PVN neutralit?tes principu?"

### **Par prejudici?laijiem jaut?jumiem**

20 K? izriet no Tiesai iesniegtajiem lietas materi?liem, pre?u imports pamatliet? notika 2006. gada j?nij?, l?dz ar to Direkt?va 2006/112, kas st?j?s sp?k? tikai 2007. gada 1. janv?r?, nav piem?rojama laik? pamatliet?.

21 L?dz ar to l?gums sniegt prejudici?lu nol?mumu ir j?uzskata par t?du, kas attiecas vien?gi uz Sest?s direkt?vas interpret?ciju.

### *Par pirmo jaut?jumu*

22 Ar savu pirmo jaut?jumu iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punkts b?tu j?interpret? t?d?j?di, ka tas nepie?auj t?du valsts tiesisko regul?jumu, ar ko atbr?vojums no šaj? regul?jum? paredz?t?s PVN par importu maksas tiek pak?rtots nosac?jumam, ka ievest?s preces, kuras ir paredz?ts saist?b? ar PVN uzglab?t akc?zes pre?u noliktav?, taj? tiek fiziski nog?d?tas.

23 Šaj? zi?? vispirms ir j?atg?dina, ka Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punkts, cikt?l tas ir noteikums par atk?pi no š?s pašas direkt?vas 10. panta 3. punkt? noteikt? principa, saska?? ar ko darb?ba, par kuru j?maks? nodok?i, notiek un PVN par importu var iekas?t br?d?, kad pre?u imports ir noticis, ir interpret?jams šauri.

24 Papildus Savien?bas likumdev?js Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punkt? paredz?to dal?bvalstu br?v?bu veikt pas?kumus ir pak?rtojis divu b?tisko nosac?jumu kopumam, proti, pirmk?rt, ka prece, kuras ievešana ir j?atbr?vo no nodok?iem, nav paredz?ta gal?gai izlietošanai vai pat?ri?am un, otrk?rt, PVN summa, kas maks?jama, kad š? prece vairs neatrodas tai piem?rotaj? rež?m?, atbilst PVN summai, k?da b?tu maks?jama, ja katram no šiem dar?jumiem b?tu ietur?ts nodoklis valsts teritorij?.

25 Visbeidzot, piem?rojot š?di atz?t?s dal?bvalstu ties?bas, t?s var veikt ?pašus pas?kumus, lai pieš?irtu iesp?ju izmantot Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punkt? paredz?to nodok?u atbr?vojumu.

26 Šajos apst?k?os un t? k? Sestaj? direkt?v? nav citu nor?žu, princip? dal?bvalstu zi?? ir noteikt formalit?tes, kuras j?izpilda nodok?u maks?t?jam, lai var?tu saska?? ar min?to ties?bu normu izmantot PVN maksas atbr?vojumu.

27 Tom?r ir j?piebilst, ka, tikl?dz t?s ?steno š?di atz?tu kompetenci, dal?bvalst?m ir pien?kums iev?rot Savien?bas ties?bas un to visp?r?jos principus, t?tad ar? sam?r?guma principu (skat. spriedumu R?dlihs, C?263/11, EU:C:2012:497, 44. punkts un taj? min?t? judikat?ra).

28 Šaj? gad?jum?, k? tas izriet no iesniedz?jtiesas nol?muma, It?lijas likumdev?js ir paredz?jis, ka, lai var?tu izmantot atbr?vojumu no PVN par importu maks?šanas, nodok?u maks?t?jam ir pien?kums fiziski nog?d?t ievesto preci akc?zes pre?u noliktav?; ar šo pre?u fizisko kl?tb?tni ir

paredz?ts garant?t v?l?ku nodok?a iekas?šanu.

29 Tom?r ir j?konstat?, ka š?ds pien?kums, neraugoties uz t? form?lo raksturu, ir t?da veida, kas ?auj efekt?vi sasniegt t? m?r?us, proti, nodrošin?t prec?zu PVN sa?emšanu, k? ar? izvair?ties no kr?pšanas saist?b? ar šo nodokli, un pats par sevi nep?rsniedz to, kas ir vajadz?gs t? m?r?u sasniegšanai.

30 T?d?j?di uz pirmo jaut?jumu ir j?atbild, ka Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punkts ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas neliedz valsts tiesisko regul?jumu, ar ko šaj? tiesiskaj? regul?jum? paredz?to atbr?vojumu no PVN par importu maksas pak?rto nosac?jumam, ka ievestaj?m prec?m, kur?m PVN d?? ir paredz?ts akc?zes pre?u noliktavas rež?ms, ir j?b?t taj? fiziski nog?d?t?m.

#### *Par otro un trešo jaut?jumu*

31 Ar savu otro un trešo jaut?jumu, kurus ir j?izv?rt? kop?, iesniedz?jtiesa b?t?b? jaut?, vai Sest? direkt?va ir j?interpret? t?d?j?di, ka atbilstoši PVN neutralit?tes principam t? liedz valsts tiesisko regul?jumu, kuru piem?rojot dal?bvalsts pieprasa apmaks?t PVN par importu pat tad, ja tas jau ir ties?bu aktos noteiktaj? k?rt?b? samaks?ts apgriezt?s iekas?šanas proced?r?, kad sev tiek izrakst?ts r??ins un re?istr?ts nodok?u maks?t?ja pirkšanas vai p?rdošanas re?istr?.

32 Šaj? zi?? ir j?atg?dina, ka tad, ja, ?stenojot t?m ar Sest?s direkt?vas 16. panta 1. punktu pieš?irto kompetenci, dal?bvalstis ievieš pas?kumus – t?dus k? pras?ba ievesto preci fiziski nog?d?t akc?zes pre?u noliktav? –, dal?bvalstu kompetenc? ir izv?l?ties sankcijas, ko t?s uzskata par piem?rot?m, ja nav tiesisk? regul?juma par piem?rojam?m sankcij?m (šaj? zi?? skat. spriedumu R?dlihs, EU:C:2012:497, 44. punkts).

33 T?d?j?di dal?bvalsts, lai nodrošin?tu prec?zu PVN par importu iekas?šanu un izvair?tos no kr?pšan?s, savos valsts ties?bu aktos var likum?gi noteikt piem?rotas sankcijas, kuru m?r?is ir sod?t par pien?kuma fiziski nog?d?t ievest?ts preces akc?zes pre?u noliktav? neiev?rošanu.

34 Tom?r š?das sankcijas nedr?kst p?rsniegt to, kas ir nepieciešams šo m?r?u sasniegšanai (šaj? zi?? skat. spriedumus *Ecotrade*, C?95/07 un C?96/07, EU:C:2008:267, 65.–67. punkts; *EMS?Bulgaria Transport*, C?284/11, EU:C:2012:458, 67. punkts, un R?dlihs, EU:C:2012:497, 47. punkts).

35 Lai izv?rt?tu, vai š?da sankcija atbilst sam?r?guma principam, tostarp ir j??em v?r? p?rk?puma, kuru iecer?ts sod?t ar šo sankciju, raksturs un smagums, k? ar? t?s apm?ra noteikšanas nosac?jumi.

36 Pirmk?rt, attiec?b? uz p?rk?puma raksturu un smagumu, no vienas puses, ir j?atg?dina, ka pien?kums fiziski nog?d?t ievesto preci akc?zes pre?u noliktav? – k? tas atz?ts š? sprieduma 29. punkt? – ir form?la pras?ba.

37 No otras puses, ir b?tiski nor?d?t, k? ir uzsv?rusi iesniedz?jtiesa, ka š? pien?kuma neiev?rošanas sekas vismaz šaj? liet? nebija PVN par importu nemaks?šana, jo tas atbilstoši ties?bu aktiem tika samaks?ts apgriezt?s iekas?šanas proced?r?, ko veica nodok?u maks?t?js.

38 Protams, var?tu argument?t, ka, ja ievest? prece netika fiziski nog?d?ta akc?zes pre?u noliktav?, PVN bija j?maks? pre?u importa br?d? un ka l?dz ar to apgriezt?s iekas?šanas proced?r? veiktais maks?jums ir š? PVN nov?lota samaksa.

39 Tom?r, k? izriet no Tiesas past?v?g?s judikat?ras, nov?lota PVN samaksa, nepast?vot kr?pšanas m??in?jumam vai kait?jumam valsts budžetam, ir tikai form?ls p?rk?pums, kas nevar

ietekm?t nodok?u maks?t?ja ties?bas veikt atskait?šanu. Katr? zi?? š?ds nov?lots maks?jums pats par sevi nevar tikt piel?dzin?ts kr?pšanai, kas noz?m?, pirmk?rt, ka ar attiec?go dar?jumu, neraugoties uz to, ka ir tikuši iev?roti nosac?jumi, kas paredz?ti atbilstošaj?s Sest?s direkt?vas un šo direkt?vu transpon?jošo valsts ties?bu aktu norm?s, ir ieg?ta nodok?u priekšroc?ba, kuras pieš?iršana ir pretrun? šaj?s norm?s paredz?tajam m?r?im, un, otrk?rt, ka no visiem objekt?vajiem faktiem izriet, ka attiec?g? dar?juma galvenais m?r?is ir nodok?u priekšroc?bas ieg?šana (šaj? zi?? skat. spriedumu *Halifax* u.c., C?255/02, EU:C:2006:121, 74. un 75. punkts, k? ar? EMS?Bulgaria Transport, EU:C:2012:458, 74. punkts).

40 Otrk?rt, attiec?b? uz sankcijas apm?ra noteikšanas k?rt?bu vispirms ir j?konstat?, ka pras?ba, saska?? ar kuru nodok?u maks?t?jam papildus 30 % uzcenojumam ir no jauna j?samaks? PVN par importu, ne?emot v?r? jau notikušo apmaksu, b?t?b? noz?m? liegt šim nodok?u maks?t?jam izmantot vi?a ties?bas veikt atskait?šanu. Vienam un tam pašam dar?jumam divk?rši uzliekot PVN, bet vienlaikus paredzot š? nodok?a atskait?šanas iesp?ju tikai vienu reizi, atlikušais PVN gulstas uz nodok?u maks?t?ju.

41 Šaj? zi?? un nepast?vot vajadz?bai izv?rt?t š?s sankcijas da?as sader?gumu ar sam?r?guma principu, ir pietiekami vien atg?din?t, ka, no vienas puses, Tiesa jau iepriekš ir atzinusi, ka, ?emot v?r? atskait?šanas ties?bu domin?jošo lomu kop?j? PVN sist?m?, kas ir v?rsta uz to, lai tiktu nodrošin?ta piln?ga neutralit?te attiec?b? uz š? nodok?a piem?rošanu vis?m saimnieciskaj?m darb?b?m, kas noz?m?, ka nodok?a maks?t?js var atskait?t PVN, kas maks?jams vai samaks?ts saist?b? ar visu vi?a saimniecisko darb?bu, t?da sankcija, kas ir atskait?šanas ties?bu atteikums, nav atbilstoša Sestajai direkt?vai, ja nav konstat?ta nedz kr?pšana, nedz kait?jums valsts budžetam (šaj? zi?? skat. spriedumu *Sosnowska*, C?25/07, EU:C:2008:395, 23. un 24. punkts, k? ar? EMS?Bulgaria Transport, EU:C:2012:458, 68. un 70. punkts).

42 No otras puses, no Tiesas judikat?ras, pret?ji tam, ko apgalvoja It?lijas vald?ba tiesas s?d?, izriet, ka Sestaj? direkt?v? paredz?t? apgriezt?s iekas?šanas sist?ma ?auj c?n?ties pret nodok?u nemaks?šanu un izvair?šanos no nodok?u maks?šanas, kas ir nov?rots attiec?b? uz dažiem dar?jumu veidiem (skat. spriedumu *Véleclair*, C?414/10, EU:C:2012:183, 34. punkts).

43 Tikt?l, cikt?l iesniedz?jtiesas ieskat? pamatljet? nav nedz kr?pšanas, nedz kr?pšanas m??in?juma, sankcijas da?a, kur? ir ietverta pras?ba no jauna samaks?t PVN, kas jau ir ticus samaks?ts, neparedzot, ka šis otros maks?jums rad?tu ties?bas uz atskait?jumu, nevar b?t uzskat?ma par sader?gu ar PVN neutralit?tes principu.

44 Turkl?t attiec?b? uz sankcijas da?u, ko veido nodok?a palielin?šana saska?? ar vienotu likmi procentos, ir pietiekami atg?din?t, ka Tiesa jau ir atzinusi, ka š?ds sankcijas apm?ra noteikšanas veids, nepast?vot iesp?jai to sam?r?gi vari?t, var p?rsniegt to, kas ir nepieciešams, lai nodrošin?tu prec?zu PVN iekas?šanu un izvair?tos no kr?pšanas (šaj? zi?? skat. spriedumu R?dlihs, EU:C:2012:497, 45. un 50.–52. punkts).

45 Šaj? gad?jum?, ?emot v?r? palielin?šanai piem?rojamo procentu apm?ru, kas paredz?ts valsts ties?bu aktos, un neiesp?jam?bu to piem?rot ?pašiem konkr?t? gad?juma apst?k?iem, nav izsl?gts, ka š?s sankcijas apm?ra noteikšanas veids un t?tad t?s atbilstoš? da?a var izr?d?ties nesam?r?ga (skat. spriedumu R?dlihs, EU:C:2012:497, 52. punkts).

46 Visbeidzot ir j?piebilst, ka atbilstoši Tiesas judikat?rai nokav?juma procentu samaksa var b?t atbilstoša sankcija par form?lu p?rk?pumu, ja vien t? nep?rsniedz to, kas vajadz?gs, lai sasniegtu m?r?us – nodrošin?t pareizu PVN iekas?šanu un izvair?ties no kr?pšanas (skat. spriedumu EMS?Bulgaria Transport, EU:C:2012:458, 75. punkts).

47 Tom?r, ja nodok?u maks?t?ja piepras?to procentu kop?jai summai b?tu j?b?t atbilstošai atskait?m? nodok?a summai, t?d?j?di at?emot p?d?jam min?tajam ties?bas uz atskait?šanu, š?da sankcija b?tu j?uzskata par nesam?r?gu.

48 Katr? zi?? gal?g? v?rt?juma par attiec?g?s sankcijas sam?r?gumu sniegšana ir vien?gi iesniedz?jtiesas kompetenc?.

49 ?emot v?r? iepriekš min?tos apsv?rumus, uz otro un trešo prejudici?lo jaut?jumu ir j?atbild, ka Sest? direkt?va ir j?interpret? t?d?j?di, ka saska?? ar PVN neutralit?tes principu t? liedz valsts tiesisko regul?jumu, kuru piem?rojot dal?bvalsts pieprasa samaks?t PVN par importu, pat ja tas ties?bu aktos paredz?taj? k?rt?b? jau ir ticis veikts apgriezt?s iekas?šanas proced?r? ar sev izsniegtu r??inu un ierakst?šanu nodok?u maks?t?ja pirkšanas vai p?rdošanas re?istr?.

### **Par ties?šan?s izdevumiem**

50 Attiec?b? uz pamatlietas pus?m š? tiesved?ba ir stadija proces?, kuru izskata iesniedz?jtiesa, un t? lemj par ties?šan?s izdevumiem. Izdevumi, kas radušies, iesniedzot apsv?rumus Tiesai, un kas nav min?to pušu izdevumi, nav atl?dzin?mi.

Ar š?du pamatojumu Tiesa (sest? pal?ta) nospriež:

1) Padomes 1977. gada 17. maija Sest?s direkt?vas 77/388/EEK par to, k? saska?ojami dal?bvalstu ties?bu akti par apgroz?juma nodok?iem – Kop?ja pievienot?s v?rt?bas nodok?u sist?ma: vienota apr??inu b?ze, kas groz?ta ar Padomes 2006. gada 14. febru?ra Direkt?vu 2006/18/EK, 16. panta 1. punkts, redakcij?, kas izriet no t?s 28.c panta, ir j?interpret? t?d?j?di, ka tas neliedz valsts tiesisko regul?jumu, ar ko šaj? tiesiskaj? regul?jum? paredz?to atbr?vojumu no pievienot?s v?rt?bas nodok?a par importu maksas pak?rto nosac?jumam, ka ievestaj?m prec?m, kur?m saist?ba ar šo nodokli ir paredz?ts akc?zes pre?u noliktavas rež?ms, ir j?b?t taj? fiziski nog?d?t?m;

2) Sest? direkt?va 77/388, kas groz?ta ar Direkt?vu 2006/18, ir j?interpret? t?d?j?di, ka atbilstoši pievienot?s v?rt?bas nodok?a neutralit?tes principam t? nepie?auj valsts tiesisko regul?jumu, kuru piem?rojot dal?bvalsts pieprasa samaks?t pievienot?s v?rt?bas nodokli par importu, pat ja tas ties?bu aktos paredz?taj? k?rt?b? jau ir ticis veikts apgriezt?s iekas?šanas proced?r? ar sev izsniegtu r??inu un ierakst?šanu nodok?u maks?t?ja pirkšanas vai p?rdošanas re?istr?.

[Paraksti]

\* Tiesved?bas valoda – it??u.